

NL Handleiding: Cookinglife Pannenset ProForge 3-delig - Wokpan ø 28 cm + Koekenpan ø 24 cm & ø 28 cm - Keramische Anti-aanbaklaag - Aluminium - Geschikt voor alle warmtebronnen inclusief inductie

Producttitel

Cookinglife Pannenset ProForge 3-delig - Wokpan ø 28 cm + Koekenpan ø 24 cm & ø 28 cm - Keramische Anti-aanbaklaag - Aluminium - Geschikt voor alle warmtebronnen inclusief inductie

Inhoud van het product

- 1x Wokpan (Diameter 28 cm, Hoogte 85 mm)
- 1x Koekenpan (Diameter 28 cm, Hoogte 50 mm)
- 1x Koekenpan (Diameter 24 cm, Hoogte 45 mm)
- Materiaal: Aluminium met keramische anti-aanbaklaag

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Geschikt voor bakken, braden en roerbakken; koekenpannen ideaal voor eieren, vlees en groenten, wokpan ideaal voor roerbakgerechten
- Geschikt voor gas: Ja
- Geschikt voor elektrisch: Ja
- Geschikt voor keramisch kookplaat: Ja
- Geschikt voor halogeen: Ja
- Geschikt voor inductie: Ja
- Geschikt voor oven: Ja, tot maximaal 200 °C
- Vaatwasserbestendig: Ja, maar handwas aanbevolen om de keramische anti-aanbaklaag optimaal te behouden
- Anti-aanbaklaag: Keramisch, PFAS-vrij
- Gebruik bij het bakken minimale hoeveelheid vet of olie
- Gebruik geen metalen keukengerei om de keramische laag niet te beschadigen; gebruik bij voorkeur houten of siliconen keukengerei
- Verwarm de pan niet droog en op zeer hoog vuur om de anti-aanbaklaag te beschermen
- Laat de pannen afkoelen vóór het reinigen; stel ze niet bloot aan plotselinge temperatuurwisselingen

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was de pan af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Vermijd: Gebruik geen staalwol, schurende schoonmaakmiddelen of harde borstels; deze kunnen het aluminiumoppervlak bekrassen.
- Verkleuring: Aluminium kan verkleuren door zuur voedsel (zoals tomaten) of hard water. Reinig met een oplossing van water en citroensap om verkleuringen te verwijderen.
- Drogen: Droog de pan direct na het afwassen af om waterplekken te voorkomen.

- Opslag: Stapel pannen voorzichtig. Gebruik beschermende tussenlagen om krassen op het oppervlak te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Hitte: Aluminium geleidt warmte snel. Handvatten en randen kunnen heet worden tijdens gebruik. Gebruik altijd ovenhandschoenen of pannenlappers.
- Verbrandingsgevaar: Laat de pan niet onbeheerd op een hete kookplaat staan.
- Stabiliteit: Zorg dat de pan stabiel op de kookplaat staat voordat u vloeistoffen of voedsel toevoegt.
- Kinderen: Houd kinderen uit de buurt van hete pannen en de kookplaat tijdens gebruik.
- Droogkoken: Gebruik de pan nooit zonder inhoud op een hoge vlam; dit kan het aluminium beschadigen en brandgevaar veroorzaken.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is bedoeld voor gebruik door volwassenen. Kinderen mogen het product alleen gebruiken onder toezicht van een volwassene, vanwege het risico op brandwonden door hete oppervlakken.

Instructies voor verwijdering

- Aluminium is volledig recyclebaar. Breng de pan naar een inzamelpunt voor metaalafval of de milieustraat.
- Verwijder eventuele niet-metalen onderdelen (zoals kunststof handvatten) vóór inlevering, tenzij anders aangegeven door uw lokale recyclingdienst.

Waarschuwingen

- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.
- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.

Gevaarinformatie

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Risico op brandwonden door hete oppervlakken tijdens en na gebruik.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: Cookinglife Pan Set ProForge 3-piece - Wok Pan ø 28 cm + Frying Pan ø 24 cm & ø 28 cm - Ceramic Non-Stick Coating - Aluminium - Suitable for All Heat Sources Including Induction

Product Title

Cookinglife Pan Set ProForge 3-piece - Wok Pan ø 28 cm + Frying Pan ø 24 cm & ø 28 cm - Ceramic Non-Stick Coating - Aluminium - Suitable for All Heat Sources Including Induction

Contents of the Product

- 1x Wok Pan (Diameter 28 cm, Height 85 mm)
- 1x Frying Pan (Diameter 28 cm, Height 50 mm)
- 1x Frying Pan (Diameter 24 cm, Height 45 mm)
- Material: Aluminium with ceramic non-stick coating

User Instructions

- Use: Suitable for frying, searing and stir-frying; frying pans ideal for eggs, meat and vegetables, wok pan ideal for stir-fry dishes
- Suitable for gas: Yes
- Suitable for electric: Yes
- Suitable for ceramic hob: Yes
- Suitable for halogen: Yes
- Suitable for induction: Yes
- Oven safe: Yes, up to a maximum of 200 °C
- Dishwasher safe: Yes, but hand washing is recommended to optimally preserve the ceramic non-stick coating
- Non-stick coating: Ceramic, PFAS-free
- Use minimal amounts of fat or oil when cooking
- Do not use metal utensils to avoid damaging the ceramic coating; prefer wooden or silicone utensils
- Do not heat the pan empty or on very high heat to protect the non-stick coating
- Allow pans to cool before cleaning; do not expose to sudden temperature changes

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash the pan with warm water and a mild washing-up liquid. Use a soft sponge or cloth.
- Avoid: Do not use steel wool, abrasive cleaners, or hard brushes; these can scratch the aluminium surface.
- Discolouration: Aluminium may discolour due to acidic foods (such as tomatoes) or hard water. Clean with a solution of water and lemon juice to remove discolouration.
- Drying: Dry the pan immediately after washing to prevent water spots.
- Storage: Stack pans carefully. Use protective layers between pans to prevent surface scratches.

Safety Instructions

- Heat conduction: Aluminium conducts heat quickly. Handles and rims may become hot during use. Always use oven gloves or pot holders.
- Burn risk: Never leave the pan unattended on a hot hob.
- Stability: Ensure the pan is stable on the hob before adding liquids or food.
- Children: Keep children away from hot pans and the hob during use.
- Dry heating: Never heat an empty pan on high heat; this may damage the aluminium and create a fire hazard.

Age Restrictions

Not applicable. This product is intended for use by adults. Children may only use the product under adult supervision, due to the risk of burns from hot surfaces.

Disposal Instructions

- Aluminium is fully recyclable. Take the pan to a metal waste collection point or recycling centre.
- Remove any non-metal components (such as plastic handles) before disposal, unless otherwise indicated by your local recycling service.

Warnings

- **P103:** Read the label/these instructions before use.
- **P102:** Keep out of reach of children.

Hazard Information

- -: This product contains no chemical hazards.
- -: Physical hazard: Risk of burns from hot surfaces during and after use.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: Cookinglife Pfannenset ProForge 3-teilig

- Wokpfanne ø 28 cm + Bratpfanne ø 24 cm & ø 28 cm -

Keramische Antihafbeschichtung - Aluminium - Geeignet für alle Herdarten inkl. Induktion

Produkttitel

Cookinglife Pfannenset ProForge 3-teilig - Wokpfanne ø 28 cm + Bratpfanne ø 24 cm & ø 28 cm -
Keramische Antihafbeschichtung - Aluminium - Geeignet für alle Herdarten inkl. Induktion

Produktinhalt

- 1x Wokpfanne (Durchmesser 28 cm, Höhe 85 mm)
- 1x Bratpfanne (Durchmesser 28 cm, Höhe 50 mm)
- 1x Bratpfanne (Durchmesser 24 cm, Höhe 45 mm)
- Material: Aluminium mit keramischer Antihafbeschichtung

Benutzeranleitung

- Verwendung: Geeignet zum Braten, Anbraten und Pfannenrühren; Bratpfannen ideal für Eier, Fleisch und Gemüse, Wokpfanne ideal für Wokgerichte
- Geeignet für Gas: Ja
- Geeignet für Elektro: Ja
- Geeignet für Cerankochfeld: Ja
- Geeignet für Halogen: Ja
- Geeignet für Induktion: Ja
- Ofenfest: Ja, bis maximal 200 °C
- Spülmaschinenfest: Ja, jedoch wird Handwäsche empfohlen, um die keramische Antihafbeschichtung optimal zu erhalten
- Antihafbeschichtung: Keramisch, PFAS-frei
- Beim Kochen nur minimale Mengen Fett oder Öl verwenden
- Kein Metallbesteck verwenden, um die keramische Beschichtung nicht zu beschädigen; Holz- oder Silikonküchenutensilien bevorzugen
- Pfanne nicht leer oder bei sehr hoher Hitze erhitzen, um die Antihafbeschichtung zu schützen
- Pfannen vor dem Reinigen abkühlen lassen; plötzliche Temperaturwechsel vermeiden

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Spülen Sie die Pfanne mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel ab. Verwenden Sie einen weichen Schwamm oder ein Tuch.
- Vermeiden: Keine Stahlwolle, scheuernde Reinigungsmittel oder harte Bürsten verwenden; diese können die Aluminiumoberfläche zerkratzen.
- Verfärbung: Aluminium kann durch saure Speisen (z. B. Tomaten) oder hartes Wasser verfärben. Reinigen Sie mit einer Lösung aus Wasser und Zitronensaft, um Verfärbungen zu entfernen.
- Trocknen: Trocknen Sie die Pfanne nach dem Abspülen sofort ab, um Wasserflecken zu vermeiden.

- Aufbewahrung: Stapeln Sie Pfannen vorsichtig. Verwenden Sie Schutzlagen zwischen den Pfannen, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Wärmeleitung: Aluminium leitet Wärme schnell. Griffe und Ränder können während der Nutzung heiß werden. Verwenden Sie stets Ofenhandschuhe oder Topflappen.
- Verbrennungsgefahr: Lassen Sie die Pfanne auf einem heißen Herd niemals unbeaufsichtigt.
- Stabilität: Stellen Sie sicher, dass die Pfanne sicher auf dem Herd steht, bevor Sie Flüssigkeiten oder Lebensmittel hinzufügen.
- Kinder: Halten Sie Kinder während des Gebrauchs von heißen Pfannen und dem Herd fern.
- Trockenes Erhitzen: Erhitzen Sie die Pfanne niemals leer auf hoher Flamme; dies kann das Aluminium beschädigen und ist brandgefährlich.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene bestimmt. Kinder dürfen das Produkt nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden, da die Gefahr von Verbrennungen durch heiße Oberflächen besteht.

Entsorgungshinweise

- Aluminium ist vollständig recycelbar. Bringen Sie die Pfanne zu einer Sammelstelle für Metallabfälle oder einem Wertstoffhof.
- Entfernen Sie vor der Abgabe nicht-metallische Teile (z. B. Kunststoffgriffe), sofern Ihr lokaler Recyclingdienst nichts anderes angibt.

Warnhinweise

- **P103:** Vor Gebrauch Etikett/diese Anleitung lesen.
- **P102:** Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

Gefahreninformationen

- -: Dieses Produkt enthält keine chemischen Gefahren.
- -: Physische Gefahr: Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen während und nach dem Gebrauch.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: Cookinglife Set de Poêles ProForge 3 pièces - Wok ø 28 cm + Poêle ø 24 cm & ø 28 cm - Revêtement Antiadhésif Céramique - Aluminium - Compatible tous feux dont induction

Titre du produit

Cookinglife Set de Poêles ProForge 3 pièces - Wok ø 28 cm + Poêle ø 24 cm & ø 28 cm - Revêtement Antiadhésif Céramique - Aluminium - Compatible tous feux dont induction

Contenu du produit

- 1x Wok (Diamètre 28 cm, Hauteur 85 mm)
- 1x Poêle (Diamètre 28 cm, Hauteur 50 mm)
- 1x Poêle (Diamètre 24 cm, Hauteur 45 mm)
- Matériau : Aluminium avec revêtement antiadhésif céramique

Instructions d'utilisation

- Utilisation : Convient pour faire sauter, saisir et faire revenir ; poêles idéales pour les œufs, la viande et les légumes, wok idéal pour les plats sautés
- Compatible gaz : Oui
- Compatible électrique : Oui
- Compatible plaque céramique : Oui
- Compatible halogène : Oui
- Compatible induction : Oui
- Compatible four : Oui, jusqu'à 200 °C maximum
- Compatible lave-vaisselle : Oui, mais le lavage à la main est recommandé pour préserver au mieux le revêtement antiadhésif céramique
- Revêtement antiadhésif : Céramique, sans PFAS
- Utiliser une quantité minimale de matière grasse ou d'huile lors de la cuisson
- Ne pas utiliser d'ustensiles en métal afin de ne pas endommager le revêtement céramique ; privilégier les ustensiles en bois ou en silicone
- Ne pas chauffer la poêle à vide ni à feu très vif afin de protéger le revêtement antiadhésif
- Laisser refroidir les poêles avant de les nettoyer ; éviter les chocs thermiques

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Lavez la casserole à l'eau chaude avec un produit vaisselle doux. Utilisez une éponge douce ou un chiffon.
- À éviter : N'utilisez pas de laine d'acier, de produits abrasifs ou de brosses dures ; ceux-ci peuvent rayer la surface en aluminium.
- Décoloration : L'aluminium peut se décolorer au contact d'aliments acides (comme les tomates) ou d'eau calcaire. Nettoyez avec une solution d'eau et de jus de citron pour éliminer les décolorations.
- Séchage : Séchez la casserole immédiatement après le lavage pour éviter les traces d'eau.

- Stockage : Empilez les casseroles avec précaution. Utilisez des intercalaires protecteurs pour éviter les rayures sur la surface.

Consignes de sécurité

- Conduction thermique : L'aluminium conduit la chaleur rapidement. Les poignées et les bords peuvent devenir brûlants pendant l'utilisation. Utilisez toujours des gants de cuisine ou des maniques.
- Risque de brûlure : Ne laissez jamais la casserole sans surveillance sur une plaque chaude.
- Stabilité : Assurez-vous que la casserole est stable sur la plaque avant d'ajouter des liquides ou des aliments.
- Enfants : Tenez les enfants à l'écart des casseroles chaudes et de la plaque de cuisson pendant l'utilisation.
- Chauffage à vide : Ne chauffez jamais une casserole vide à feu vif ; cela peut endommager l'aluminium et présenter un risque d'incendie.

Restrictions d'âge

Non applicable. Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes. Les enfants ne peuvent utiliser ce produit que sous la surveillance d'un adulte, en raison du risque de brûlures causées par les surfaces chaudes.

Instructions d'élimination

- L'aluminium est entièrement recyclable. Déposez la casserole dans un point de collecte de déchets métalliques ou en déchetterie.
- Retirez les pièces non métalliques (comme les poignées en plastique) avant le dépôt, sauf indication contraire de votre service de recyclage local.

Avertissements

- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.
- **P102:** Tenir hors de portée des enfants.

Informations sur les dangers

- -: Ce produit ne contient pas de dangers chimiques.
- -: Danger physique : Risque de brûlures dues aux surfaces chaudes pendant et après l'utilisation.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: Cookinglife Set di Padelle ProForge 3 pezzi - Wok ø 28 cm + Padella ø 24 cm & ø 28 cm - Rivestimento Antiaderente in Ceramica - Alluminio - Adatto a tutti i piani cottura inclusa l'induzione

Titolo del prodotto

Cookinglife Set di Padelle ProForge 3 pezzi - Wok ø 28 cm + Padella ø 24 cm & ø 28 cm - Rivestimento Antiaderente in Ceramica - Alluminio - Adatto a tutti i piani cottura inclusa l'induzione

Contenuto del prodotto

- 1x Wok (Diametro 28 cm, Altezza 85 mm)
- 1x Padella (Diametro 28 cm, Altezza 50 mm)
- 1x Padella (Diametro 24 cm, Altezza 45 mm)
- Materiale: Alluminio con rivestimento antiaderente in ceramica

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Adatto per friggere, rosolare e saltare in padella; padelle ideali per uova, carne e verdure, wok ideale per piatti saltati
- Adatto per gas: Sì
- Adatto per elettrico: Sì
- Adatto per piano cottura in ceramica: Sì
- Adatto per alogeno: Sì
- Adatto per induzione: Sì
- Adatto per forno: Sì, fino a un massimo di 200 °C
- Lavabile in lavastoviglie: Sì, ma si consiglia il lavaggio a mano per preservare al meglio il rivestimento antiaderente in ceramica
- Rivestimento antiaderente: Ceramica, senza PFAS
- Utilizzare quantità minime di grassi o olio durante la cottura
- Non utilizzare utensili in metallo per non danneggiare il rivestimento ceramico; preferire utensili in legno o silicone
- Non riscaldare la padella a vuoto o a fuoco molto alto per proteggere il rivestimento antiaderente
- Lasciare raffreddare le padelle prima di pulirle; evitare sbalzi di temperatura improvvisi

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare la pentola con acqua calda e un detergente delicato per piatti. Utilizzare una spugna morbida o un panno.
- Evitare: Non usare pagliette di acciaio, detergenti abrasivi o spazzole dure; questi possono graffiare la superficie in alluminio.
- Scolorimento: L'alluminio può scolorirsi a contatto con cibi acidi (come i pomodori) o acqua dura. Pulire con una soluzione di acqua e succo di limone per rimuovere le discromie.
- Asciugatura: Asciugare la pentola immediatamente dopo il lavaggio per evitare macchie d'acqua.

- Conservazione: Impilare le pentole con cura. Utilizzare strati protettivi tra le pentole per evitare graffi sulla superficie.

Istruzioni di sicurezza

- Conduzione del calore: L'alluminio conduce il calore rapidamente. I manici e i bordi possono diventare caldi durante l'uso. Usare sempre guanti da forno o presine.
- Rischio di ustioni: Non lasciare mai la pentola incustodita su un fornello caldo.
- Stabilità: Assicurarsi che la pentola sia stabile sul fornello prima di aggiungere liquidi o alimenti.
- Bambini: Tenere i bambini lontani dalle pentole calde e dai fornelli durante l'uso.
- Surriscaldamento a vuoto: Non riscaldare mai una pentola vuota a fuoco alto; ciò può danneggiare l'alluminio e creare un rischio di incendio.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è destinato all'uso da parte di adulti. I bambini possono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione di un adulto, a causa del rischio di ustioni dovute alle superfici calde.

Istruzioni per lo smaltimento

- L'alluminio è completamente riciclabile. Portare la pentola a un punto di raccolta per rifiuti metallici o a un centro di riciclaggio.
- Rimuovere eventuali componenti non metallici (come i manici in plastica) prima del conferimento, salvo diverse indicazioni del servizio di riciclaggio locale.

Avvertenze

- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.
- **P102:** Tenere fuori dalla portata dei bambini.

Informazioni sui pericoli

- -: Questo prodotto non contiene pericoli chimici.
- -: Pericolo fisico: Rischio di ustioni da superfici calde durante e dopo l'uso.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: Cookinglife Zestaw Patelni ProForge 3-częściowy - Wok ø 28 cm + Patelnia ø 24 cm & ø 28 cm - Ceramiczna Powłoka Nieprzywierająca - Aluminium - Do wszystkich źródeł ciepła w tym indukcji

Tytuł produktu

Cookinglife Zestaw Patelni ProForge 3-częściowy - Wok ø 28 cm + Patelnia ø 24 cm & ø 28 cm - Ceramiczna Powłoka Nieprzywierająca - Aluminium - Do wszystkich źródeł ciepła w tym indukcji

Zawartość produktu

- 1x Wok (Średnica 28 cm, Wysokość 85 mm)
- 1x Patelnia (Średnica 28 cm, Wysokość 50 mm)
- 1x Patelnia (Średnica 24 cm, Wysokość 45 mm)
- Materiał: Aluminium z ceramiczną powłoką nieprzywierającą

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Nadaje się do smażenia, przyrumieniania i smażenia na woku; patelnie idealne do jajek, mięsa i warzyw, wok idealny do dań smażonych
- Nadaje się do gazu: Tak
- Nadaje się do elektryczności: Tak
- Nadaje się do płyty ceramicznej: Tak
- Nadaje się do halogenów: Tak
- Nadaje się do indukcji: Tak
- Nadaje się do piekarnika: Tak, do maksymalnie 200 °C
- Nadaje się do zmywarki: Tak, jednak zaleca się mycie ręczne w celu optymalnego zachowania ceramicznej powłoki nieprzywierającej
- Powłoka nieprzywierająca: Ceramiczna, bez PFAS
- Podczas gotowania używać minimalnej ilości tłuszczu lub oleju
- Nie używać metalowych przyborów kuchennych, aby nie uszkodzić powłoki ceramicznej; preferować przybory drewniane lub silikonowe
- Nie podgrzewać patelni na sucho ani na bardzo wysokim ogniu, aby chronić powłokę nieprzywierającą
- Przed czyszczeniem odczekać, aż patelnie ostygną; nie narażać na nagłe zmiany temperatury

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myj garnek ciepłą wodą z łagodnym płynem do mycia naczyń. Używaj miękkiej gąbki lub ściereczki.
- Unikaj: Nie używaj druciaków, ściernych środków czyszczących ani twardych szczotek; mogą one porysować powierzchnię aluminium.
- Przebarwienia: Aluminium może się przebarwiać pod wpływem kwaśnych potraw (np. pomidorów) lub twardej wody. Oczyszczyć roztworem wody i soku z cytryny, aby usunąć przebarwienia.
- Suszenie: Osusz garnek bezpośrednio po umyciu, aby zapobiec powstawaniu plam po wodzie.

- Przechowywanie: Składaj garnki ostrożnie. Używaj ochronnych przekładek między garnkami, aby zapobiec zarysowaniom powierzchni.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Przewodzenie ciepła: Aluminium przewodzi ciepło szybko. Uchwyty i krawędzie mogą nagrzewać się podczas użytkowania. Zawsze używaj rękawic kuchennych lub uchwytów do garnków.
- Ryzyko oparzenia: Nigdy nie pozostawiaj garnka bez nadzoru na gorącej płycie kuchennej.
- Stabilność: Upewnij się, że garnek stoi stabilnie na płycie przed dodaniem płynów lub żywności.
- Dzieci: Trzymaj dzieci z dala od gorących garnków i płyty kuchennej podczas użytkowania.
- Gotowanie na sucho: Nigdy nie podgrzewaj pustego garnka na dużym ogniu; może to uszkodzić aluminium i stanowić zagrożenie pożarowe.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt przeznaczony jest do użytku przez osoby dorosłe. Dzieci mogą używać produktu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej, ze względu na ryzyko oparzeń od gorących powierzchni.

Instrukcje utylizacji

- Aluminium nadaje się w pełni do recyklingu. Oddaj garnek do punktu zbiórki odpadów metalowych lub na wysypisko odpadów.
- Przed oddaniem usuń wszelkie elementy niemetalowe (np. plastikowe uchwyty), chyba że lokalna służba recyklingu wskazuje inaczej.

Ostrzeżenia

- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.
- **P102:** Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Informacje o zagrożeniach

- -: Produkt nie zawiera zagrożeń chemicznych.
- -: Zagrożenie fizyczne: Ryzyko oparzeń od gorących powierzchni podczas i po użytkowaniu.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

ES Manual de usuario: Cookinglife Set de Sartenes ProForge 3 piezas - Wok ø 28 cm + Sartén ø 24 cm & ø 28 cm - Revestimiento Antiadherente Cerámico - Aluminio - Apto para todas las fuentes de calor incluida inducción

Título del producto

Cookinglife Set de Sartenes ProForge 3 piezas - Wok ø 28 cm + Sartén ø 24 cm & ø 28 cm - Revestimiento Antiadherente Cerámico - Aluminio - Apto para todas las fuentes de calor incluida inducción

Contenido del producto

- 1x Wok (Diámetro 28 cm, Altura 85 mm)
- 1x Sartén (Diámetro 28 cm, Altura 50 mm)
- 1x Sartén (Diámetro 24 cm, Altura 45 mm)
- Material: Aluminio con revestimiento antiadherente cerámico

Instrucciones de uso

- Uso: Apto para freír, dorar y saltear; sartenes ideales para huevos, carne y verduras, wok ideal para salteados
- Apto para gas: Sí
- Apto para eléctrico: Sí
- Apto para placa cerámica: Sí
- Apto para halógeno: Sí
- Apto para inducción: Sí
- Apto para horno: Sí, hasta un máximo de 200 °C
- Apto para lavavajillas: Sí, pero se recomienda el lavado a mano para preservar de forma óptima el revestimiento antiadherente cerámico
- Revestimiento antiadherente: Cerámico, sin PFAS
- Utilizar cantidades mínimas de grasa o aceite al cocinar
- No utilizar utensilios de metal para no dañar el revestimiento cerámico; preferir utensilios de madera o silicona
- No calentar la sartén vacía ni a fuego muy alto para proteger el revestimiento antiadherente
- Dejar enfriar las sartenes antes de limpiarlas; no exponerlas a cambios bruscos de temperatura

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lave la sartén con agua caliente y un detergente suave para vajilla. Utilice una esponja suave o un paño.
- Evite: No utilice estropajos de acero, limpiadores abrasivos ni cepillos duros; pueden rayar la superficie de aluminio.
- Decoloración: El aluminio puede decolorarse por alimentos ácidos (como los tomates) o el agua calcárea. Limpie con una solución de agua y zumo de limón para eliminar las decoloraciones.
- Secado: Seque la sartén inmediatamente después de lavarla para evitar manchas de agua.

- Almacenamiento: Apile las sartenes con cuidado. Utilice capas protectoras entre ellas para evitar arañazos en la superficie.

Instrucciones de seguridad

- Conducción del calor: El aluminio conduce el calor rápidamente. Los mangos y los bordes pueden calentarse durante el uso. Utilice siempre guantes de cocina o agarraderas.
- Riesgo de quemaduras: No deje nunca la sartén desatendida sobre un fuego encendido.
- Estabilidad: Asegúrese de que la sartén esté estable en el fuego antes de añadir líquidos o alimentos.
- Niños: Mantenga a los niños alejados de las sartenes calientes y de los fuegos durante el uso.
- Calentamiento en seco: No caliente nunca una sartén vacía a fuego alto; esto puede dañar el aluminio y crear un riesgo de incendio.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto está destinado al uso por parte de adultos. Los niños solo pueden utilizar el producto bajo la supervisión de un adulto, debido al riesgo de quemaduras por superficies calientes.

Instrucciones de eliminación

- El aluminio es totalmente reciclable. Lleve la sartén a un punto de recogida de residuos metálicos o a un punto limpio.
- Retire los componentes no metálicos (como los mangos de plástico) antes de depositarla, salvo que su servicio de reciclaje local indique lo contrario.

Advertencias

- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.
- **P102:** Mantener fuera del alcance de los niños.

Información sobre peligros

- -: Este producto no contiene peligros químicos.
- -: Peligro físico: Riesgo de quemaduras por superficies calientes durante y después del uso.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

sv Bruksanvisning: Cookinglife Pannset ProForge 3-delar - Wokpanna ø 28 cm + Stekpanna ø 24 cm & ø 28 cm - Keramisk Non-Stick Beläggning - Aluminium - Passar alla värmekällor inklusive induktion

Produkttitel

Cookinglife Pannset ProForge 3-delar - Wokpanna ø 28 cm + Stekpanna ø 24 cm & ø 28 cm - Keramisk Non-Stick Beläggning - Aluminium - Passar alla värmekällor inklusive induktion

Produktinnehåll

- 1x Wokpanna (Diameter 28 cm, Höjd 85 mm)
- 1x Stekpanna (Diameter 28 cm, Höjd 50 mm)
- 1x Stekpanna (Diameter 24 cm, Höjd 45 mm)
- Material: Aluminium med keramisk non-stick beläggning

Användarinstruktioner

- Användning: Lämplig för stekning, bryning och wokning; stekpannor idealiska för ägg, kött och grönsaker, wokpanna idealisk för wokrätter
- Lämplig för gas: Ja
- Lämplig för el: Ja
- Lämplig för keramisk håll: Ja
- Lämplig för halogen: Ja
- Lämplig för induktion: Ja
- Ugsäker: Ja, upp till maximalt 200 °C
- Diskmaskinssäker: Ja, men handtvätt rekommenderas för att optimalt bevara den keramiska non-stick-beläggningen
- Non-stick-beläggning: Keramisk, PFAS-fri
- Använd minimala mängder fett eller olja vid tillagning
- Använd inte metallredskap för att undvika att skada den keramiska beläggningen; föredra redskap av trä eller silikon
- Värm inte pannan tom eller på mycket hög värme för att skydda non-stick-beläggningen
- Låt pannorna svalna innan rengöring; utsätt dem inte för plötsliga temperaturförändringar

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska pannan med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Använd en mjuk svamp eller trasa.
- Undvik: Använd inte stålull, slipande rengöringsmedel eller hårda borstar; dessa kan repa aluminiumytan.
- Missfärgning: Aluminium kan missfärgas av sur mat (som tomater) eller hårt vatten. Rengör med en lösning av vatten och citronsaft för att ta bort missfärgningar.
- Torkning: Torka pannan omedelbart efter diskning för att förhindra vattenfläckar.
- Förvaring: Stapla pannor försiktigt. Använd skyddande mellanskikt för att förhindra repor på ytan.

Säkerhetsinstruktioner

- Värmeledning: Aluminium leder värme snabbt. Handtag och kanter kan bli heta under användning. Använd alltid ugnsvantar eller grytlappar.
- Brännskaderisk: Lämna aldrig pannan obevakad på en het spishäll.
- Stabilitet: Kontrollera att pannan står stabilt på spishällen innan du tillsätter vätskor eller mat.
- Barn: Håll barn borta från heta pannor och spishällen under användning.
- Torrkörning: Värm aldrig en tom panna på hög värme; detta kan skada aluminium och orsaka brandrisk.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är avsedd för användning av vuxna. Barn får endast använda produkten under vuxens uppsikt, på grund av risken för brännskador från heta ytor.

Avfallsinstruktioner

- Aluminium är helt återvinningsbart. Lämna pannan till en samlingsplats för metallsrot eller en återvinningscentral.
- Ta bort eventuella icke-metalliska delar (t.ex. handtag av plast) innan inlämning, om inte din lokala återvinningstjänst anger annat.

Varningar

- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner innan användning.
- **P102:** Förvaras utom räckhåll för barn.

Farinformation

- -: Denna produkt innehåller inga kemiska faror.
- -: Fysisk fara: Risk för brännskador från heta ytor under och efter användning.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.